

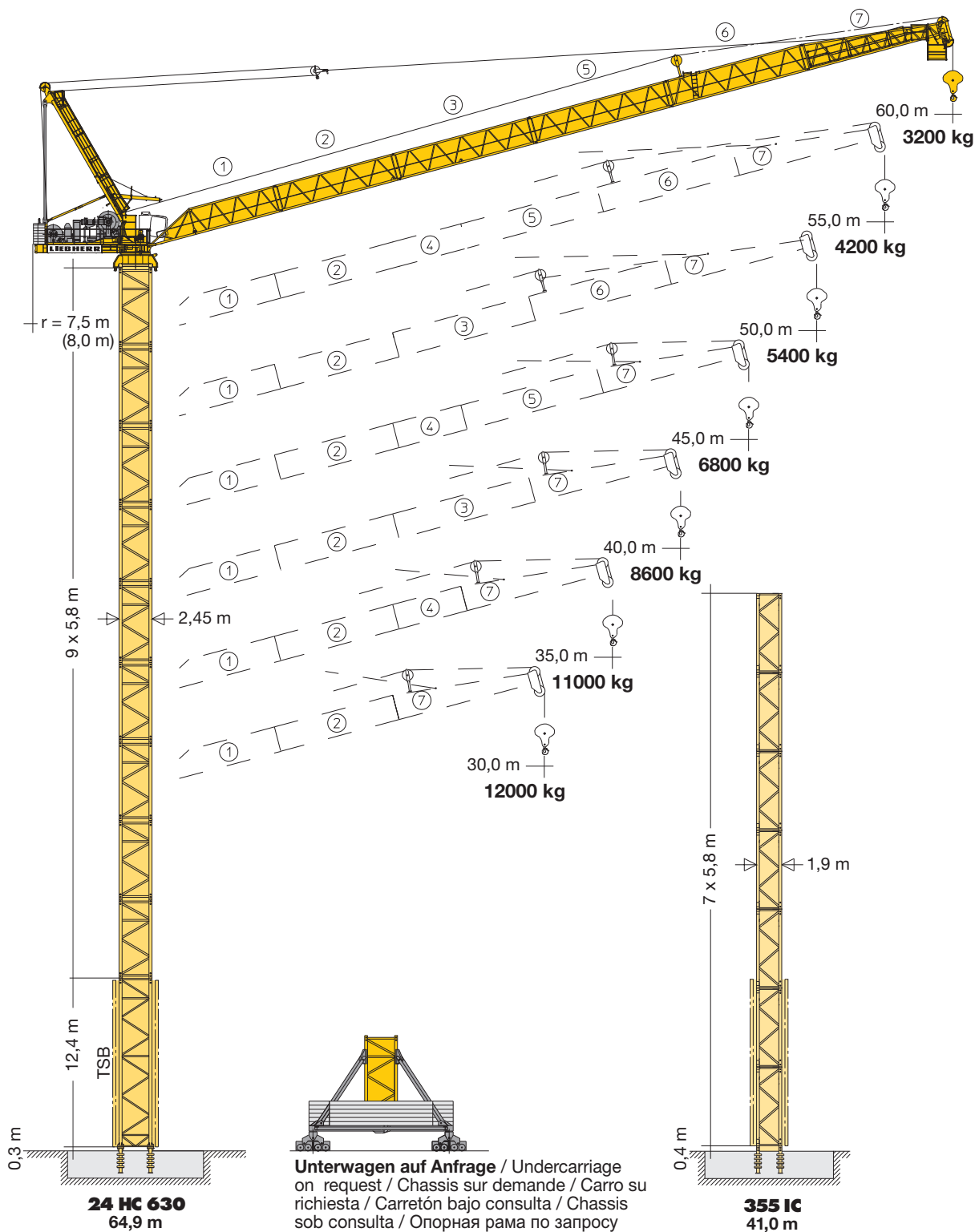
# Turmdrehkran

Tower Crane / Grue à tour / Gru a torre / Grúa torre  
Guindaste de torre / Башенный поворотный кран

## 280 HC-L 12/24 Litronic®

▶ **280 HC-L 12/24**

**280 HC-L 16/28**



LN 303

# LIEBHERR

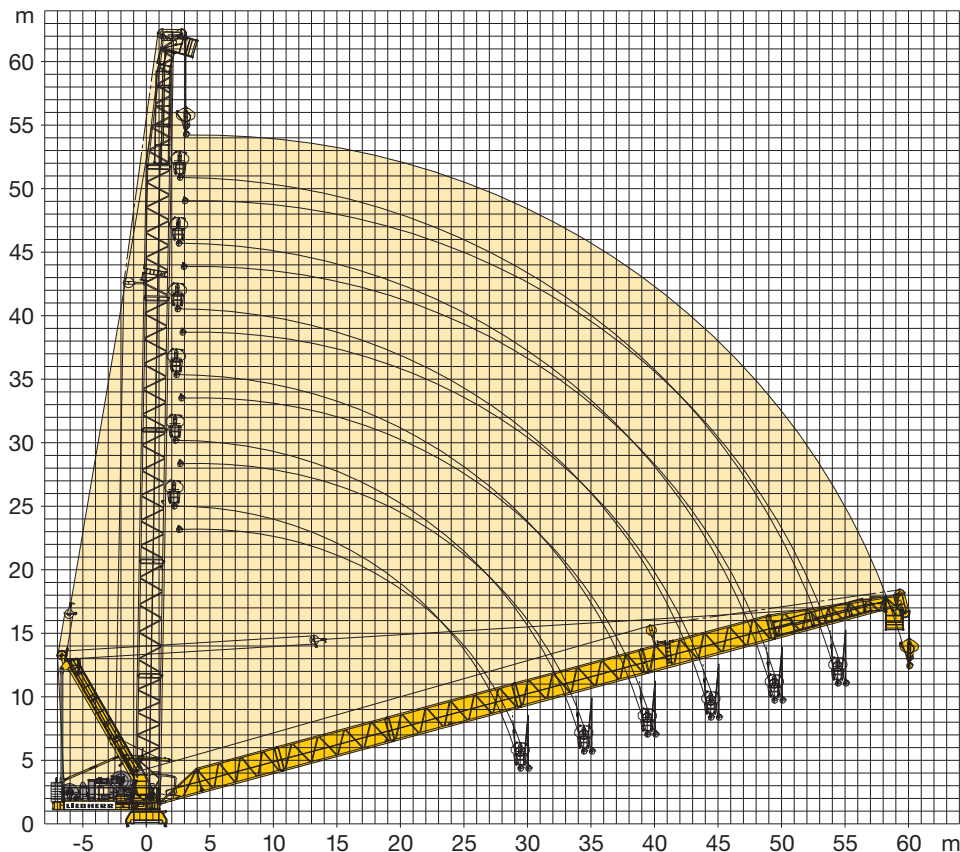
# Ausladung und Hubhöhe

Radius and hoisting height / Portée et hauteur de levage / Sbraccio e altezza di sollevamento / Alcance y altura de elevación / Alcance e altura de elevação / Вылет и Высота подъема

## Minimum Ausladung außer Betrieb

Minimum radius out of operation  
Portée minimum hors service  
Sbraccio minimo fuori servizio  
Alcance mínimo fuera de servicio  
Alcance mínimo fora de operação  
Минимальный вылет вне работы

Ausleger (m) Jib / Flèche Braccio / Pluma Lança / Стрела	Außerbetriebsstellung (α°) Out-of-operation position Position hors service Posizione fuori servizio Posición externa de la empresa Posição fora de operação Положение вне работы		
355 IC 24 HC 630	α	∫ (m)	ϕ (m)
60	72°	20,7	-
55	72°	19,1	18,6
50	73°	16,7	16,2
45	72°	15,9	15,4
40	71°	15,0	14,5
35	70°	13,9	13,4
30	65°	14,6	14,1



## Turmhöhen

Tower heights / Hauteur de mât / Altezze torre / Alturas de torre / Alturas de torre / Высота башни

LN 303	24 HC 630				355 IC						
	Ausleger / Jib / Flèche / Braccio / Pluma / Lança / Стрела										
	30,0 m	35,0 m	45,0 m	50,0 m	30,0 m	40,0 m	50,0 m	55,0 m	30,0 m	45,0 m	60,0 m
12	70,0 <sup>1)</sup>	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
11	64,2	64,2 <sup>1)</sup>	-	-	76,5 <sup>1)</sup>	-	-	-	-	-	-
10	58,4	58,4	58,4 <sup>1)</sup>	-	70,7	70,7 <sup>1)</sup>	-	-	-	-	-
9	52,6	52,6	52,6	52,6 <sup>1)</sup>	64,9	64,9	64,9 <sup>1)</sup>	-	52,6 <sup>1)</sup>	-	-
8	46,8	46,8	46,8	46,8	59,1	59,1	59,1	-	46,8	46,8 <sup>1)</sup>	-
7	41,0	41,0	41,0	41,0	53,3	53,3	53,3	-	41,0	41,0	41,0 <sup>1)</sup>
6	35,2	35,2	35,2	35,2	47,5	47,5	47,5	-	35,2	35,2	35,2
5	29,4	29,4	29,4	29,4	41,7	41,7	41,7	-	29,4	29,4	29,4
4	23,6	23,6	23,6	23,6	35,9	35,9	35,9	-	23,6	23,6	23,6
3	17,8	17,8	17,8	17,8	30,1	30,1	30,1	-	17,8	17,8	17,8
2	12,0	12,0	12,0	12,0	24,3	24,3	24,3	-	12,0	12,0	12,0
1	6,2	6,2	6,2	6,2	18,5	18,5	18,5	-	6,2	6,2	6,2
0	0,4	0,4	0,4	0,4	12,7	12,7	12,7	-	0,4	0,4	0,4

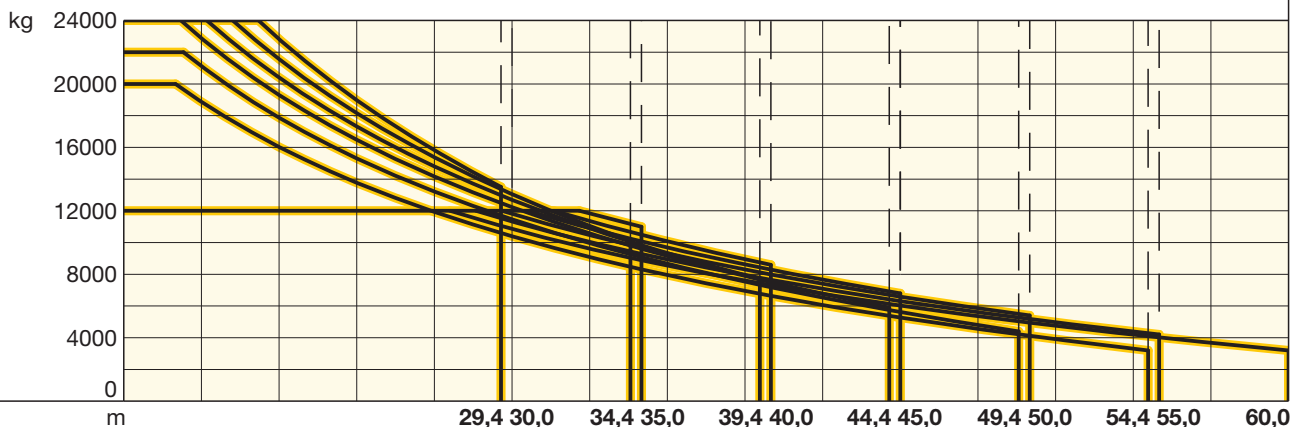
m	m	m






# Ausladung und Tragfähigkeit



Radius and capacity / Portée et charge / Sbraccio e portata  
Alcances y cargas / Alcance e capacidade de carga / Вылет и грузоподъемность

m	m/kg	m/kg										
		18,0	21,0	24,0	27,0	30,0	35,0	40,0	45,0	50,0	55,0	60,0
60,0	3,4 - 27,6 12000	12000	12000	12000	12000	10860	8880	7320	6030	4950	4020	3200
55,0	3,4 - 28,6 12000	12000	12000	12000	12000	11330	9280	7650	6310	5180	4200	
	3,4 - 17,0 20000	18870	16030	13770	11930	10400	8310	6640	5270	4110	54,4 m 3200	
50,0	3,4 - 29,6 12000	12000	12000	12000	12000	11810	9680	7980	6590	5400		
	3,4 - 17,3 22000	21110	17870	15310	13210	11460	9080	7180	5620	49,4 m 4400		
45,0	3,4 - 30,6 12000	12000	12000	12000	12000	12000	10070	8290	6800			
	3,4 - 17,2 24000	22800	19300	16470	14160	12230	9600	7500	44,4 m 5900			
40,0	3,4 - 31,6 12000	12000	12000	12000	12000	12000	10480	8600				
	3,4 - 18,2 24000	24000	20400	17320	14800	12690	9830	39,4 m 7700				
35,0	3,4 - 32,6 12000	12000	12000	12000	12000	12000	11000					
	3,4 - 19,2 24000	24000	21560	18160	15380	13050	34,4 m 10100					
30,0	3,4 - 30,0 12000	12000	12000	12000	12000	12000						
	3,4 - 20,2 24000	24000	22820	18970	15820	29,4 m 13500						






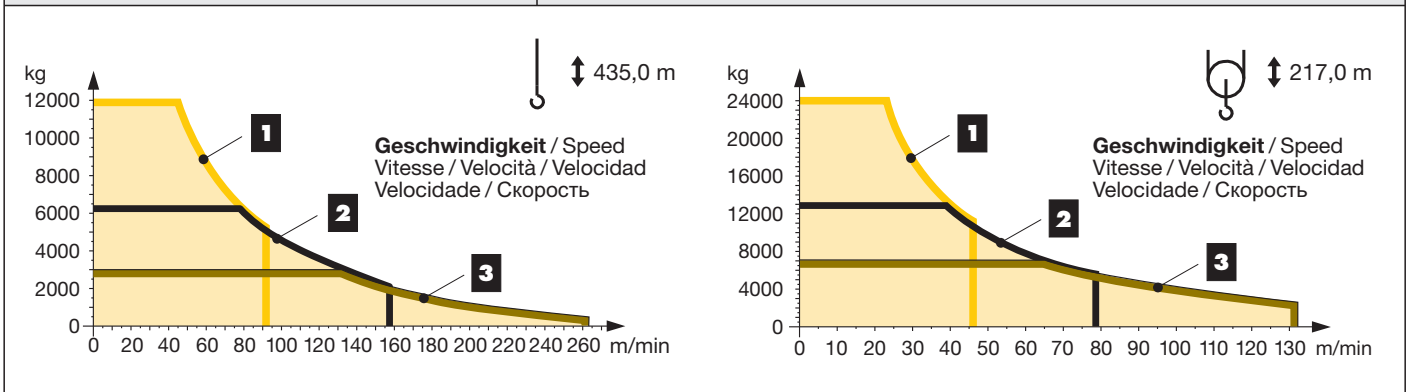
**Tragfähigkeiten gültig bis 100 m Hubhöhe. Über 100 m Hubhöhe reduziert sich die Tragfähigkeit um das zusätzliche Seilgewicht. / Lifting capacities valid up to 100 m hoisting height. Over 100 m hoisting height, the lifting capacity is reduced by the additional rope weight. / Capacités de levage valables jusqu'à 100 m de hauteur sous crochet. Au-dessus de 100 m de hauteur sous crochet, la capacité de levage est réduite du poids de câble supplémentaire. / Portate valide fino a 100 d'altezza di sollevamento. Oltre i 100 m si riduce la portata causa il peso addizionale della fune. / Cargas válidas hasta altura de 100 m. Por encima de los 100 m se reduce la carga por el peso adicional del cable. / Cargas válidas até a altura de 100 m. Para além dos 100 m, reduz-se a carga pelo peso adicional do cabo. / Грузоподъемность действительна до 100 м высоты подъема. Свыше 100 м высоты подъема грузоподъемность сокращается на вес дополнительного каната.**

	U/min 0 ↔ 0,7 sl./min tr./min	2 x 7,5 kW FU
	1,7 min	110 kW FU
	<b>Unterwagen auf Anfrage / Undercarriage on request / Chassis sur demande / Carro su richiesta / Carretón bajo consulta / Chassis sob consulta / Опорная рама по запросу</b>	

	110 kW FU
	110 kW FU
<b>kVA</b>	212,0

**kVA reduzierbar bei zu geringer Netz-Anschlussleistung, siehe BAL.**  
 kVA can be reduced in case of too little power of the mains, see instruction manual. / kVA peut être réduit en cas de trop faible puissance du réseau, voir manuel d'instruction. / kVA riducibili in caso di potenza di rete ridotta (si veda manuale uso e manutenzione) / kVA variable para potencia de red demasiado pequeña, ver Manual de instrucciones. / kVA reduzível no caso de capacidade da rede elétrica muito baixa, ver manual de instruções. / Количество kVA может быть сокращено до минимальной общей потребляемой мощности, см. инструкцию по эксплуатации.

		↔ <b>stufenlos / stepless / régl. continu / régl. progressive / sin escalones / sem degraus / бесступенчатый</b>			
	max. 1290 m	kg	m/min	kg	m/min
110 kW FU WIW 300 VZ 412  <b>4 Lagen / Layers</b> Couches / Avvolgimenti Camadas / Capas / Слоёв		<b>1</b>	12000 0 ↔ 45	<b>1</b>	24000 0 ↔ 23
			5300 0 ↔ 91		11200 0 ↔ 46
		<b>2</b>	6300 0 ↔ 78	<b>2</b>	13200 0 ↔ 39
			2100 0 ↔ 157		5600 0 ↔ 79
		<b>3</b>	3000 0 ↔ 131	<b>3</b>	7100 0 ↔ 65
			300 0 ↔ 261		2300 0 ↔ 131












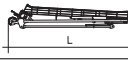
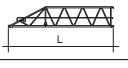
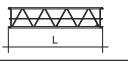
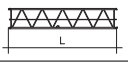
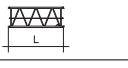
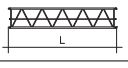
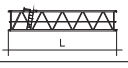
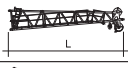



LN 303		355 IC						
n	Ausleger / Jib / Flèche / Braccio / Pluma / Lança / Стрела							
	30,0 m	35,0 / 40,0 / 45,0 / 50,0 m	55,0 / 60,0 m	30,0 m	35,0 / 40,0 / 45,0 / 50,0 m	55,0 / 60,0 m		
8	h	52,6	-	-	h	52,2	-	-
7		46,8	46,8	-		46,4	46,4	-
6		41,0	41,0	41,0		40,6	40,6	40,6
5		35,2	35,2	35,2		34,8	34,8	34,8
4		29,4	29,4	29,4		29,0	29,0	29,0
3		23,6	23,6	23,6		23,2	23,2	23,2
2		17,8	17,8	17,8		17,4	17,4	17,4
1		12,0	12,0	12,0		11,6	11,6	11,6
0	m	6,2	6,2	6,2	m	5,8	5,8	5,8

LN 303		24 HC 630							
n	Ausleger / Jib / Flèche / Braccio / Pluma / Lança / Стрела								
	30,0 m	35,0 / 40,0 m	45,0 / 50,0 / 55,0 m	60,0 m	30,0 / 35,0 m	40,0 / 45,0 / 50,0 m	55,0 / 60,0 m		
10	h	70,0	-	-	-	h	69,6	-	-
9		64,2	64,2	-	-		63,8	63,8	-
8		58,4	58,4	58,4	-		58,0	58,0	58,0
7		52,6	52,6	52,6	52,6		52,2	52,2	52,2
6		46,8	46,8	46,8	46,8		46,4	46,4	46,4
5		41,0	41,0	41,0	41,0		40,6	40,6	40,6
4		35,2	35,2	35,2	35,2		34,8	34,8	34,8
3		29,4	29,4	29,4	29,4		29,0	29,0	29,0
2		23,6	23,6	23,6	23,6		23,2	23,2	23,2
1		17,8	17,8	17,8	17,8		17,4	17,4	17,4
0	m	12,0	12,0	12,0	12,0	m	11,6	11,6	11,6

<sup>2)</sup> Min. Verankerungshöhe kann bei max. Turmhöhe bzw. bei Hakenhöhe > 100m abweichen. / Min. anchoring height may deviate at max. tower height resp. hook height > 100 m. / La hauteur d'ancrage min. peut différer en cas de hauteur de mât max. resp. en cas de hauteur sous crochet > 100m. / In caso dell'altezza max torre/gancio, l'altezza min. di ancoraggio può differire di > 100m. / La altura mínima de arriostamiento puede variar con una altura máxima de torre, es decir para alturas bajo gancho > 100m. / Em uma torre, com uma altura do gancho > 100 m a altura mín. do ancoramento pode variar. / Мин. высота крепления к зданию может изменяться при макс. высоте башни или при высоте крюка более 100м.

<b>Kranoberteil</b>		Upper part of crane / Partie supérieure de grue / Parte superiore della gru Parte superior grúa / Parte superior do guindaste / Верхняя часть крана		L (m)	B (m)	H (m)	kg <sup>3)</sup>	
Pos. Item Rep. Voce Pos. Ref. Pos.	Anz. Qty. Qte. Qta. Cant. Кол-во	<b>Drehbühne mit KUD-Auflage</b> / Slewing platform with slewing ring support / Ensembles mât cabine avec pivot cage / Plataforma girvole con supporto della ralla di rotazione / Plataforma giratória con suporte de coroa dentada / Asiento pista con plataforma giratoria / Поворотная платформа с рамой ОПУ		355 IC	2,97	2,32	2,56	9290
1	1			24 HC 630	3,05	2,32	2,57	11350
2	1	<b>Getriebebühne mit Einzieh- und Hubwerk</b> <sup>4)</sup> / Machinery platform with luffing and hoist gear <sup>4)</sup> / Plate-forme des mécanismes avec méc. de relevage et de levage <sup>4)</sup> / Piattaforma meccanismi con argano di sollevamento braccio e argano di sollevamento <sup>4)</sup> / Plataforma de mecanismos con mecanismo de cambio de alcance y mecanismo de elevación <sup>4)</sup> / Plataforma de mecanismos com mecanismos de basculamento da lança e de elevação <sup>4)</sup> / Лебедочная платформа со стрелоподъемным механизмом и грузовой лебедкой <sup>4)</sup>			6,74	2,45	2,94	15850
3	1	<b>Getriebebühne mit Einziehwerk, ohne Hubwerk</b> / Machinery platform with luffing gear, without hoist gear / Plate-forme des mécanismes avec méc. de relevage, sans méc. de levage / Piattaforma meccanismi con argano di sollevamento braccio, senza argano di sollevamento / Plataforma de mecanismos con mecanismo de cambio de alcance, sin mecanismo de elevación / Plataforma de mecanismos com mecanismo de basculamento da lança, sem mecanismo de elevação / Лебедочная платформа со стрелоподъемным механизмом, без грузовой лебедки			6,74	2,18	2,48	11430
4	1	<b>Hubwerkseinheit</b> <sup>4)</sup> / Hoist gear unit <sup>4)</sup> / Treuil de levage <sup>4)</sup> Gruppo meccanismo sollevamento <sup>4)</sup> / Mecanismo de elevación <sup>4)</sup> 110 kW Grupo de mecanismo elevatório <sup>4)</sup> / Блок грузовой лебедки <sup>4)</sup>			2,98	2,46	1,30	4420
5	1	<b>Kabine mit Podest</b> / Cabin with platform / Cabine avec plate-forme / Cabina con pedana / Cabina con plataforma / Cabina com plataforma / Кабина с площадкой			5,24	1,94	2,55	1850
6	1	<b>Seitenpodest rechts</b> / Side platform / Plate-forme latérale Pedana laterale / Plataforma lateral / Plataforma lateral Боковая платформа справа			2,15	1,17	0,77	100
7	1	<b>Seitenpodest links</b> / Side platform / Plate-forme latérale Pedana laterale / Plataforma lateral / Plataforma lateral Боковая платформа слева			3,77	0,90	0,82	180
8	1	<b>Seitenpodest rechts</b> / Side platform / Plate-forme latérale Pedana laterale / Plataforma lateral / Plataforma lateral Боковая платформа справа			5,41	1,10	0,82	270
9	1	<b>Auslegerhaltebock</b> / Jib retaining frame / Chevalet de retenue de flèche / Cavalletto tirante braccio / Caballete de soporte de pluma / Cavalette de suporte da lança / Кронштейн стрелы			11,95	2,20	2,34	5180
10	1	<b>Ausleger-Anlenkstück</b> / Jib heel section / Pied de flèche Sezione articolata braccio / Pluma tramo primero Base articulada de lança / Корневая секция стрелы			11,23	1,87	2,04	① 1750
11	1	<b>Ausleger-Zwischenstück</b> / Intermediate jib section / Élément intermédiaire de flèche / Sezione intermedia braccio / Tramo intermedio pluma / Peça suplementar da lança / Промежуточная секция стрелы			9,20	1,83	1,98	② 1360
12	1	<b>Ausleger-Zwischenstück</b> / Intermediate jib section / Élément intermédiaire de flèche / Sezione intermedia braccio / Tramo intermedio pluma / Peça suplementar da lança / Промежуточная секция стрелы			10,55	1,83	1,98	③ 1500
13	1	<b>Ausleger-Zwischenstück</b> / Intermediate jib section / Élément intermédiaire de flèche / Sezione intermedia braccio / Tramo intermedio pluma / Peça suplementar da lança / Промежуточная секция стрелы			5,18	1,83	1,98	④ 850
14	1	<b>Ausleger-Zwischenstück</b> / Intermediate jib section / Élément intermédiaire de flèche / Sezione intermedia braccio / Tramo intermedio pluma / Peça suplementar da lança / Промежуточная секция стрелы			10,35	1,83	1,98	⑤ 1330
15	1	<b>Ausleger-Zwischenstück</b> / Intermediate jib section / Élément intermédiaire de flèche / Sezione intermedia braccio / Tramo intermedio pluma / Peça suplementar da lança / Промежуточная секция стрелы			10,35	1,83	2,32	⑥ 1430
16	1	<b>Ausleger-Kopfstück</b> / Jib head section / Pointe de flèche Punta braccio / Tramo punta de pluma / Cabeça de lança Концевая секция стрелы			11,23	2,23	2,46	⑦ 2720
17	1	<b>Unterflasche</b> / Bottom hook block / Moufle inférieure / Bozzello inferiore Polipasto inferior / Gincho inferior / Крюковая обойма			1,45	0,74	1,90	1460
<b>Ballast</b>		<b>Ballast / Lest / Zavorra Lastre / Lastro / Балласт</b>						
18	1	<b>Stahlballast</b> / Steel ballast / Lest en acier / Contrappeso di acciaio Lastres metálicos / Lastro metálico / Металлический балласт			4,40	0,31	0,88	4870
19	1	<b>Stahlballast</b> / Steel ballast / Lest en acier / Contrappeso di acciaio Lastres metálicos / Lastro metálico / Металлический балласт			4,40	0,27	0,88	2940
<b>Kleinteile</b>		<b>Small parts / Accessoires / Accessori Accesorios / Acessórios / Мелкие детали</b>						
20	1	<b>Seile, Kleinteile</b> / Ropes, small parts / Câbles, accessoires Funi, accessori / Cables, accesorios / Cabos, acessórios / Канаты, мелкие детали					4500	

<sup>3)</sup> Einzelgewichte. / Single weights. / Poids individuels. / Singoli pesi. / Tramo punta de pluma / Pesos de peças componentes. / Индивидуальный вес.

<sup>4)</sup> Hubwerk ohne Sekundärbremse / Hoist gear without secondary brake / Mécanisme de levage sans frein secondaire / Argano di sollevamento senza freno ausiliario / Mecanismo de elevación sin freno secundario / Mecanismo de elevação sem freio secundário / Грузовая лебедка без вторичного тормоза

**Konstruktionsänderungen vorbehalten!** / Subject to alterations! / Sous réserves de modifications! / Reservato il diritto di modifiche strutturali! / Sujeto a modificaciones! / Salvo modificação da construação! / Права на внесение конструкторских изменений сохраняются!

**Sämtliche Angaben erfolgen ohne Gewähr.** / This information is supplied without liability. / Ces renseignements sont sans garantie. / Tutte le indicazioni fornite senza garanzia. / Declinamos toda responsabilidad derivada de la información proporcionada. / Declinamos qualquer responsabilidade quanto à informação fornecida. / Все данные указаны без обязательств.